

## СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА СЪТРУДНИЧЕСТВО

Днес, .....2013 г. в гр.Пловдив между:

Шуменски Университет „Епископ Констагип Преславски”, със седалище и адрес на управление: гр.Шумен, ул. „Университетска” 115, ЕИК 000934863, представляван от проф. д-н Маргарита Георгиева Христова - Плапилска - ректор на Университета и Силвия Димитрова Драганова, гл. счетоводител, наричан по-долу за краткост „Кандидат” и

Община Пловдив, със седалище и адрес на управление: гр.Пловдив, пл. „Ст. Стамболов” №1, ЕИК 000471504, представлявана от инж. Иван Тотев - Кмет на Община Пловдив и Елена Димитрова - Директор Дирекция „Счетоводство”, наричана по-долу за краткост „Партньор”

се споразумяха за следното:

### Член 1. Общи положения

Това споразумение за сътрудничество се сключва във връзка с реализирането на проект към Американския научен институт по "Програма за опазване на археологическите обекти, реставрация на артефакти, развитие на музейни експозиции и инфраструктура (SPCME)", наричан по-долу за краткост Проект, финансиран от Фондация „Америка за България”.

Основната цел на споразумението е археологическо допроучване, консервация и реставрация на обект „Ранновизантийски керамичен комплекс”, гр. Пловдив, ул. „Гладстон” (в близост до парк „Цар Симеонова градина”), публична държавна собственост с категория на обекта „Национално значение”, обявен в Държавен вестник бр. 6/1995 г.

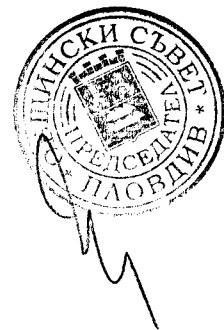
Споразумението се сключва в съответствие с чл.59, ал.1 и съгласно чл.61, ал.1 от Закона за местното самоуправление и местната администрация.

### Член 2. Продължителност и обхват на сътрудничеството

Настоящото споразумение се сключва за срока и в рамките на изпълнение на проект по "Програма за опазване на археологическите обекти, реставрация на артефакти, развитие на музейни експозиции и инфраструктура (SPCME)", финансиран от Фондация „Америка за България” и поражда действие от датата на одобряване на проекта. Проектът ще се изпълнява на територията на Община Пловдив от страна на Кандидата.

### Член 3. Цели на сътрудничеството

- а) регламентиране на професионалните взаимоотношения между страните по отношение на съвместни действия във връзка с реализиране на проекта;
- б) осъществяване на съдействие при осъществяване на дейностите по проекта;



в) финансово участие от страна на Партньора в размер на 10 % /десет процента/ от общата стойност на бюджета на проекта, съставляващо задължително условие за кандидатстване;

г) археологическо допроучване, консервация и реставрация на обект „Ранновизантийски керамичен комплекс“, гр. Пловдив, което следва да бъде извършено от Кандидата.

#### **Член 4. Принципи на сътрудничество между страните по Споразумението**

а) страните по споразумението са запознати детайлно с проекта;

б) страните по споразумението се съгласяват да осигурят прозрачност на действията си, като се консултират и предоставят необходимата информация помежду си във връзка с осъществените съвместни действия за постигане на целта на Споразумението;

в) страните са съгласни с представянето на проекта и са съгласни да прилагат практиките на доброто партньорство;

г) страните са запознати с определението за партньорство, а именно: „Партньорство е връзката между всички физически и юридически лица и техните обединения, които участват съвместно в подготовката и/или техническото, и/или финансовото изпълнение на проекта, или на предварително заявени във формуляра за кандидатстване дейности от проекта“.

#### **Член 5. Задължения на Кандидата**

5.1. Отговаря за управлението и изпълнението на проекта;

5.2. Създава екип за управление и изпълнение на проекта;

5.3. Да се консултира с партньора в хода на изпълнение на проекта и да го информира за напредъка по него;

5.4. Да извърши съвместно с Регионален Археологически музей – Пловдив археологически разкопки на „Раннохристиянски керамичен комплекс“, съобразно изискванията на Закона за културно наследство и Наредба № Н-001 от 14.02.2011 г. (изменение и допълнение от 14.04.2012 г.) за теренни археологически проучвания.

5.5. Да извърши частични археологически разкопки на „Ранновизантийски керамичен комплекс“, за да разкрие в цялост късноантичните структури;

5.6. Да документира, консервира и реставрира останките от пещите и основно тези от горната им половина, и изгради покривна конструкция, която да защити и двете пещи;

5.7. Да планира поставянето на информационни табели и постери, представящи археологическия обект, неговата продукция и процеса на изработването ѝ на български език и на английски език;

5.8. Да бъде финансово отговорен за управлението на получените по проекта средства и да носи отговорност в случай на неизпълнение и финансова корекция.

#### **Член 6. Задължения на Партньора**

6.1. Да предостави необходимата на Кандидата информация във връзка с реализирането на проекта;

6.2. Да осигури свободен достъп до обект „Ранновизантийски керамичен комплекс“;

6.3. Да предостави финансова помощ в размер на 10 % /десет процента/ от общата стойност на бюджета на проекта в срок от 30 дни от датата на подписване на договора между Кандидата и фондация „Америка за България“ за предоставяне на безвъзмездна финансова помощ;



6.4. Да оказва съдействие на Кандидата за разрешаване на проблеми, възникнали при изпълнение на дейностите по проекта, които са от неговата компетентност.

#### **Член 7. Прекратяване на Споразумението**

7.1. Споразумението се счита прекратено по право, ако проектът не бъде одобрен.

7.2. При прекратяване на финансирането от страна на фондацията „Америка за България“ по време на изпълнение на проекта.

7.3. По взаимно писмено съгласие на страните;

7.4. Едностранно от изправната страна при неизпълнение на основни и/или съществени задължения от другата страна, чрез отправяне на едномесечно предизвестие. Под основни и/или съществени задължения страните имат предвид неизпълнението на задължения, конкретизирани в настоящото споразумение и чието неизпълнение е довело до забава при изпълнение на кореспондиращото задължение на изправната страна и от това е произтекло забавяне при изпълнение на проекта.

7.5. При обективна невъзможност за реализиране на предмета на споразумението;

7.6. При изтичане на договорения срок;

7.7. Всяка страна има право да прекрати действието на споразумението с едномесечно споразумение, ако другата страна не изпълни задълженията си в сроковете, с качеството и по начина, договорени между страните;

7.8. В други нормативно и/или договорно регламентирани случаи.

#### **Член 8. Заключителни разпоредби**

Страните ще решават всички възникнали спорове по изпълнението на настоящото споразумение, включително и спорове, породени или отнасящи се до тълкуване, недействителност, неизпълнение или прекратяване на споразумението по взаимно съгласие, изразено писмено.

Това споразумение за сътрудничество е подписано в гр.Пловдив в четири оригинални екземпляра - три за Община Пловдив и един за Шуменски Университет, „Епископ Константин Преславски“.

Шуменски Университет „Епископ  
Константин Преславски“

Община Пловдив

1. Ректор:.....  
/ проф. д-н М. Георгиева /

1. Кмет:.....  
/ Инж. Иван Тотев /

2. Гл. счетоводител:  
/ С. Драганова /

2. Дирекция „Счетоводство“:  
/ Елена Димитрова /

